

Výroční správa 2013



Slavec, máj 2014

Misia spoločnosti:

Chceme byť referenciou a lídrom v produkcii a predaji kalcitového a dolomitového vápna a vápenca.



Obsah:

Produkty skupiny Carmeuse	5
Orgány spoločnosti	6
Vývoj spoločnosti v roku 2013	8
Významné udalosti	10
Analýza výsledkov hospodárenia	10
Správa nezávislého audítora	12

Vápno,

*pravdepodobne najmnohostrannejšie využívaná
prírodná chemikália s rôznorodým využitím.*



Produkty Carmeuse sú dodávané pre:



hutníctvo
železa



stavebníctvo



stabilizácia
pôdy



výroba
papieru a
celulózy



pevné
odpady &
čistenie vôd



Odsírovanie
spalín



neželezné
kovy & banský
priemysel



sklo &
keramika



agro-
potravinarstvo



žiaruvzdorné
materiály



chemický
priemysel

... a veľa iných

Štatutárne orgány spoločnosti

Konatelia:

Ing. Viliam Grega	- konateľ
Eric Lourtie	- konateľ
Tomáš Netolička	- konateľ (do 13.12.2013)
Pascale Brabants	- konateľ (do 30.9.2013)
Alain Adelin René Baert	- konateľ (od 12.3.2014)

Prokuristi:

Ing. Eva Balogová	- prokurista
Ing. Anton Oršula	- prokurista
Ing. Jozef Lelko	- prokurista

Dozorná rada spoločnosti:

Rodolphe Marie Raphael Jacques Ghislain Collinet

Yves Willems

Yves Shoonejans

Danielle Knott

Vedenie spoločnosti

Ing. Viliam Grega	- country coordinator
Ing. Anton Oršula	- obchodný manažér
Ing. Jozef Lelko	- manažér logistiky
Ing. Radoslav Dzurčanin	- manažér nákupu
Ing. Eva Balogová	- finančný manažér
Mgr. Lenka Kis-Bodnárová	- manažér ľudských zdrojov
Ing. Alena Michnová	- enviro manažér
Ing. Monika Girgašová	- manažér BOZP
Ing. Gabriel Kmec	- riaditeľ závodu Vápenka Košice
Ing. Štefan Hanzel	- riaditeľ závodu Vápenka Slavec
Ing. Vladimír Gašparec	- riaditeľ závodu Lomy

Vývoj spoločnosti v roku 2013

Trh vápenných výrobkov a kameniva je relatívne malý, ale vysoko konkurenčný. Predaj týchto výrobkov je v rozhodujúcej miere smerovaný pre odberateľov z iných odvetví národného hospodárstva, resp. v zahraničí. Iba malá časť smeruje do maloobchodu. Na základe toho môžeme konštatovať, že naša výkonnosť, naše výsledky, sú závislé od vývoja odvetví v ktorých pôsobia naši rozhodujúci odberatelia (oceliarenstvo, stavebníctvo, cementárenský, papierenský a chemický priemysel) a tiež od toho ako dokážeme uspieť so svojou ponukou, či už z pohľadu kvantity, včasnosti dodávok, ceny a hlavne kvality, v konkurenčnom boji s ostatnými, domácimi či zahraničnými výrobcami. V niektorých prípadoch vstupuje do hry tiež počasie.

Vyššie uvedené skutočnosti sa v roku 2013 podpísali pod pokles predaja v porovnaní s rokom predchádzajúcim o 7%, čo sa tiež odrazilo na dosiahnutom výsledku po zdanení, 6,2 mil. EUR, ktorý bol negatívne ovplyvnený aj zaúčtovaním likvidácie dcérskej spoločnosti Dolomit s.r.o., Malá Vieska.

Výrobu, objem zásob hotových výrobkov, sme počas roka prispôbovali predaju a technologickým možnostiam. V porovnaní s rokom 2012 výroba vápna klesla o 14% a výroba nepálených výrobkov o 5%, aj keď predaj zaznamenal nárast. Celkovo sme vypálili viac ako 420 tisíc ton vápna a vyťažili takmer 2 milióny ton kameniva.

Aby sme eliminovali nepriaznivé dopady poklesu predaja, zvýšenú pozornosť sme venovali nákladovej, najmä palivovej optimalizácii, tiež prispôbovaniu organizačnej štruktúry výsledkom našej investičnej činnosti, organizácii výroby a očakávaniam do budúcnosti.

V investičnej oblasti sme ukončili, resp. sme pokračovali v akciách, ktoré začali v predchádzajúcich rokoch. Začali sme tiež s novými investíciami, v niektorých prípadoch prebieha povoľovacie konanie. Investície, ktoré realizujeme boli/sú zamerané jednak na úsporu nákladov, obnovu zariadení, zníženie negatívneho environmentálneho pôsobenia našej činnosti a samozrejme tiež smerujú do inovácií. Účinky mnohých z nich sa prejavia až v budúcnosti. Celkovo sme v priebehu roka preinvestovali 4,6 mil. EUR.

Okrem ekologických investícií sme tiež začali s odstraňovaním negatívnych dopadov našej činnosti na vzhľad krajiny, kde svoju činnosť vykonávame. Konkrétne sme začali s rekultiváciou lomov Včeláre a Trebejov, a to v tých ich častiach, kde sa do budúcnosti už

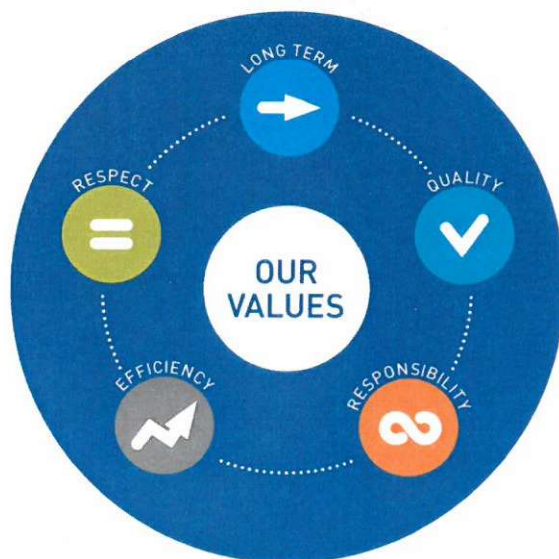
neplánuje s pokračovaním ťažby. Po konzultácii s odborníkmi sme vysadili značné množstvo schválených drevín. V niektorých prípadoch, tam kde sa prvá výsadba neujala, bolo nutné výsadbu obnoviť. V tejto činnosti budeme naďalej pokračovať.

V oblasti inovácií sa hlavne orientujeme na zúžitkovanie všetkého podielu výroby, ktorú vyprodukujeme, vrátane vedľajších výrobkov, ako sú pecné prachy zachytené namontovanými filtrami, resp. podsitné frakcie výrobkov, ktoré nie sú schopní spracovať naši odberatelia v ich výrobných procesoch, resp. iných aktivitách. Cieľom je eliminovať materiál deponovaný na skládkach odpadu. V tejto činnosti sme dosiahli značné úspechy, ale ešte vždy máme priestor na zlepšenie.

Pokračovali sme aj v optimalizácii organizačných štruktúr s cieľom ďalšieho zefektívnenia všetkých činností spoločnosti. Stav zamestnancov ku koncu roka 2013 bol 258, priemerný počet zamestnancov v roku 2013 bol 267 zamestnancov.

V súlade s hodnotami skupiny Carmeuse, ktorá v tomto odvetví pôsobí už viac ako 150 rokov, aj my na Slovensku vykonávame všetky naše činnosti so zreteľom na dlhodobú udržateľnosť vývoja, kvalitu našich výrobkov, zodpovednosť voči našim zamestnancom a zákazníkom, efektívnosť a s rešpektom voči nášmu okoliu a prostrediu v ktorom pôsobíme.

Vedenie spoločnosti



Významné udalosti

Na základe rozhodnutia skupiny Carmeuse došlo s účinnosťou od 29.11.2013 k presunu rozhodujúceho obchodného podielu v Carmeuse Slovakia, s.r.o. z Carmeuse SA na Carmeuse Invest SPRL. Carmeuse Slovakia, s.r.o. je naďalej členom skupiny podnikov Carmeuse.

Na základe rozhodnutia Valného zhromaždenia spoločnosti bol za nového konateľa s účinnosťou od 12.3.2014 menovaný Alain Adelin René Baert.

Analýza výsledkov hospodárenia

Výroba

	M.j.	2009	2010	2011	2012	2013
Vápenec	kt	<u>2 128,4</u>	<u>2 206,1</u>	<u>2 195,2</u>	<u>2 016,1</u>	<u>1 937,8</u>
Vápno	kt	<u>492,7</u>	<u>554,8</u>	<u>546,5</u>	<u>500,3</u>	<u>428,1</u>

Dosiahnuté výsledky a finančná situácia

(EUR)	2011	2012	2013
Obchodná marža	87 891	64 250	65 161
Výroba	65 758 842	68 508 619	62 929 009
Výrobná spotreba	39 769 827	40 902 560	37 829 808
Pridaná hodnota	26 076 906	27 670 309	25 164 362
Osobné náklady	7 507 113	7 340 717	7 049 237
Odpisy	4 370 297	4 397 275	4 491 937
Ostatné prevádzkové výnosy	10 761 448	6 343 843	2 962 257
Ostatné prevádzkové náklady	10 286 670	7 201 136	3 837 394
Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti	14 302 585	15 075 025	12 748 051
Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti	- 1 852 982	-824 051	-4 073 967
Daň z príjmov	5 776 825	2 170 727	2 429 614
Zisk po zdanení	6 672 778	12 080 247	6 244 470

Majetok (v EUR)

	2011	2012	2013
Majetok celkom	71 649 938	69 478 464	62 771 928
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0
Neobežný majetok	41 962 540	43 561 943	42 967 497
Dlhodobý nehmotný majetok	72 765	53 323	1 596 428
Dlhodobý hmotný majetok	39 944 472	42 312 049	41 371 069
Dlhodobý finančný majetok	1 945 303	1 196 571	0
Obežný majetok	28 464 195	25 797 744	19 706 216
Zásoby	4 203 072	4 768 435	4 005 021
Dlhodobé pohľadávky	0	858 373	0
Krátkodobé pohľadávky	13 942 378	17 570 237	15 683 894
Finančné účty	10 318 745	2 600 699	17 301
Časové rozlíšenie	1 223 203	118 777	98 215
Spolu vlastné imanie a záväzky	71 649 938	69 478 464	62 771 928
Vlastné imanie	18 369 118	23 029 961	19 342 629
Základné imanie	1 009 096	1 009 096	1 009 096
Kapitálové fondy	-1 313 764	-2 061 168	88 030
Fondy zo zisku	1 071 417	1 071 417	1 071 417
Výsledok hospodárenia minulých rokov	10 929 592	10 930 369	10 929 616
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	6 672 778	12 080 247	6 244 470
Záväzky	52 347 076	45 598 311	42 359 518
Rezervy	12 093 327	8 619 311	6 444 001
Dlhodobé záväzky	26 137 232	16 523 605	2 410 916
Krátkodobé záväzky	14 116 517	20 455 395	33 504 601
Bankové úvery a výpomoci	0	0	0
Časové rozlíšenie	933 744	850 192	1 069 781

Výsledok hospodárenia za rok 2012 bol rozdelený na dividendy pre spoločníkov, a to v celkovej čiastke 12 080 tis. EUR .

Spoločnosť mala ku koncu roka vyrovnané všetky splatné záväzky týkajúce sa daní a sociálneho poistenia.

**Dodatok správy nezávislého audítora
o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou
v zmysle zákona č. 540/2007 Z.z. § 23 odsek 5**

Spoločníkom spoločnosti Carmeuse Slovakia, s.r.o.:

- I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti Carmeuse Slovakia, s.r.o. („Spoločnosť“) k 31. decembru 2013, uvedenú vo výročnej správe Spoločnosti. K uvedenej účtovnej závierke sme dňa 31. marca 2014 vydali správu nezávislého audítora v nasledujúcom znení:

„Správa nezávislého audítora

Spoločníkom spoločnosti Carmeuse Slovakia, s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti Carmeuse Slovakia, s.r.o. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2013, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán Spoločnosti je zodpovedný za zostavenie a prezentáciu tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení jeho dodatkov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Nášou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky Spoločnosti, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru k účinnosti interných kontrol Spoločnosti. Audit ďalej zahŕňa vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov, ktoré urobil štatutárny orgán, ako aj vyhodnotenie celkovej prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a primeraný základ pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2013 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

Zdôraznenie skutočnosti

Upozorňujeme na poznámku č. 17 k účtovnej závierke. Prevažná časť výnosov Spoločnosti je realizovaná s jedným významným zákazníkom v hutníckom odvetví. Schopnosť Spoločnosti pokračovať v prevádzke je z dlhodobého pohľadu závislá na realizácii dodávok tomuto významnému zákazníkovi. Náš názor nie je vzhľadom na túto skutočnosť podmienený.

31. marca 2014

Bratislava, Slovenská republika

Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.
Licencia SKAU č. 257

Ing. Peter Uram-Hrišo
Licencia UDVA č. 996

- II. Overili sme tiež súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou. Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný štatutárny orgán Spoločnosti. Našou úlohou je vydať na základe nášho overenia názor o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primeranú istotu, že účtovné informácie uvedené vo výročnej správe, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s touto účtovnou závierkou. Informácie uvedené vo výročnej správe sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2013. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z uvedenej účtovnej závierky a účtovných kníh Spoločnosti sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overovanie poskytuje primeraný podklad pre vyjadrenie názoru audítora.

Podľa nášho názoru sú účtovné informácie uvedené vo výročnej správe vo všetkých významných súvislostiach v súlade s účtovnou závierkou Spoločnosti k 31. decembru 2013, a sú v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov.

28. novembra 2014

Bratislava, Slovenská republika



Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.
Licencia SKAU č. 257



Ing. Peter Uram-Hrišo
Licencia UDVA č. 996